

DANIEL JEAN RICHARD

# LA FÉDÉRATION HORLOGÈRE

## SUISSE

**ABONNEMENTS**

	Un an	Six mois :
Suisse . . . .	Fr. 6.—	Fr. 3.—
Union postale . . . .	12.—	6.—
Les abonnements étrangers se paient d'avance.		

Paraisant le Jeudi et le Dimanche à la Chaux-de-Fonds

On s'abonne à tous les bureaux de poste.

**Bureaux : Rue de la Serre, 58****ANNONCES**suisses 20 d., offres et demandes  
de place 10 ct. la ligne,  
étrangères 25 centimes la ligne

Les annonces se paient d'avance

Organe de la Chambre suisse de l'Horlogerie, des Chambres de commerce, des Bureaux de contrôle et des Syndicats professionnels.

Les Consulats suisses à l'étranger reçoivent le journal



Bureau des Annonces : HASENSTEIN &amp; VOGLER, 49, rue Léopold Robert, LA CHAUX-DE-FONDS et succursales en Suisse et à l'étranger

**La question des rhabilleurs**

En présence de la crise horlogère que nous traversons, il semble qu'il serait bon de rappeler aux nombreux lecteurs de votre estimable journal, qu'il y aurait pour un bon nombre d'entre eux, une branche de notre industrie dans laquelle il y a pénurie de travailleurs.

Nous voulons parler du *rhabillage*, auquel si peu d'horlogers suisses s'adonnent ; nous sommes pour cette partie, tributaires de l'étranger, particulièrement de l'Allemagne.

Il est vrai que pour s'y vouer il faudrait se soumettre à un apprentissage, mais nous croyons qu'on accepterait au pair et même avec une rétribution dès le début, chez des rhabilleurs suisses, des jeunes gens connaissant bien les échappements ancre et cylindre et le remontage. Il s'agirait, en somme, de s'initier au rhabillage de pendules, réveils, etc., et cet apprentissage ne saurait, pour un horloger intelligent, être de longue durée et serait d'emblée rémunératrice. Il pourrait se faire aussi dans le canton de Neuchâtel même, chez un pendulier dont un, croyons-nous, à Fleurier.

En ce moment principalement il y a manque de rhabilleurs ; les journaux allemands d'horlogerie, étaient, à la fin de l'année dernière, farcis de demandes, nous ne savons ce qui en est présentement, mais la lacune doit exister encore et ne saurait dès lors s'être comblée. Nous ne pouvons donc qu'encourager les jeunes horlogers, capables et intelligents, à se frayer une voie dans cette partie, elle leur ouvre la perspective de s'établir plus tard et ne travailler indéfiniment dans une fabrique avec les risques de chômage. Un bon rhabilleur n'aura pas cette crainte, les montres se débloquent par milliers, deviennent chaque jour davantage un objet indispensable ; leur entretien nécessitera toujours plus de bras et un horloger suisse sera toujours accueilli de préférence à d'autres et sera sûr de ne pas manquer de travail, tant dans le pays qu'à l'étranger.

Un rhabilleur suisse.

\* \* \*

Nous nous associons pleinement au voeu qu'exprime notre correspondant qui a déjà publié, sur la même question, il y a 2 ans environ, un article qui fut remarqué.

Mais on arrive si facilement, dans les fabriques surtout, à gagner sa vie en se vouant à l'une ou l'autre des parties de la montre dans laquelle la division du travail permet de se spécialiser, que nos jeunes ouvriers redoutent le temps — qui n'est pas du temps perdu, bien au contraire — qu'il faut consacrer à l'apprentissage complet du métier d'horloger.

«On ne fait plus d'apprentissage complet» ; «on ne fait plus de bons horlogers», telle est la plainte de nos bons fabricants. C'est à tel point que pour certains genres d'échappements, pour prendre un exemple, on cherche en vain par qui sera remplacée l'élite des vieux ouvriers qui se font de plus en plus rares.

**Le commerce de l'horlogerie avec la République Argentine**

Dans son rapport sur les relations commerciales entre la Suisse et la République Argentine en 1906, notre Ministre à Buenos-Aires, M. le Dr J. Choffat, donne les renseignements suivants au sujet de notre commerce horloger avec ce pays :

L'importation de l'horlogerie suisse en Argentine a fait des progrès réjouissants depuis quelques années. Voici les chiffres que fournissent à cet égard les statistiques suisse et argentine. Il y a toutefois lieu de faire deux remarques : 1<sup>e</sup> jusqu'en 1906, le bureau fédéral de statistique n'a pas de rubrique spéciale pour l'Argentine, et l'englobe sous la dénomination de «Pays de La Plata», qui comprend aussi l'Uruguay et le Paraguay. On peut calculer que la part revenant à l'Argentine est approximativement des quatre cinquièmes des sommes indiquées. 2<sup>e</sup> La Suisse ne fait son apparition dans la statistique argentine qu'en 1903.

Années	Statistique suisse fr.	Statistique argentine fr.
1899 . . . .	1,377,955	—
1900 . . . .	1,715,932	—
1901 . . . .	1,697,729	—
1902 . . . .	1,145,324	—
1903 . . . .	4,516,623	767,790
1904 . . . .	3,519,389	2,649,195
1905 . . . .	4,493,144	3,266,390
1906 . . . .	7,157,309	6,996,790

Pour 1907, les chiffres définitifs manquent encore à cette heure (mars 1908). La statistique argentine indique seulement comme importation totale d'horlogerie 6,595,135 francs, contre fr. 10,945,320 en 1906. On peut admettre que l'importation de la Suisse aura diminué dans les mêmes proportions, soit d'environ un tiers sur 1906 et qu'elle représente plus ou moins 5 millions de francs.

*Importation dans la République Argentine  
d'après la statistique suisse*

Quantité	Valeur par unité	Valeur fr.
Montres or . . . .	28,998	90.52
» argent . . . .	117,497	16.65
» nickel . . . .	385,445	6.24
Horloges, etc. . . .	26	20,103
Chronograph., etc. . . .	477	283.—
Autres montres . . . .	171	82.84
Boîtes de montres . . . .	180	—
		1,660
		7,157,309

*d'après la statistique argentine*

Montres or . . . .	17,082	130.—	2,253,960
Autres montres . . . .	373,229	12.—	4,594,060
Horloges, etc. . . .	30,080	5.50	148,770

6,996,790

Comme on le voit, les deux statistiques ne concordent que d'une façon approximative. Environ 12,000 montres or et 120,000 montres argent et nickel manquent à l'appel sur la statistique argentine, qui par contre nous offre le chiffre énorme de 30,000 horloges et réveil-matin qui certainement n'ont jamais vu le jour en Suisse. Nous avons déjà relevé les divergences qui fatidiquement se produisent entre ces deux compilations qui n'ont ni les mêmes moyens d'information, ni les mêmes évaluations.

D'après la statistique argentine, l'importation totale de l'horlogerie en Argentine pendant l'année 1906 aurait été de montres or fr. 3,028,635, autres montres fr. 6,724,000, pendules 1,192,685 francs ; total fr. 10,945,320.

**Montres or** : La France figure pour 510,000 francs, l'Italie pour fr. 100,000, l'Allemagne pour fr. 90,000.

**Autres montres** : la France aurait importé environ fr. 1,350,000, l'Allemagne fr. 390,000, l'Italie fr. 200,000 et les Etats-Unis fr. 135,000.

**Pendules** : l'Allemagne tient la tête avec fr. 710,000, puis les Etats-Unis avec fr. 250,000, la France avec 36,000 et l'Angleterre 26,000.

La douane argentine a encaissé pour droits d'entrée environ fr. 806,470 sur toute l'importation d'horlogerie.

D'après les chiffres ci-dessus, on voit que la Suisse a en Argentine un marché solide pour son horlogerie, sans concurrents sérieux. Il est certain d'ailleurs qu'une bonne partie des montres

qui figurent dans la statistique comme françaises, italiennes ou allemandes sont de la marchandise suisse. La concurrence nord-américaine n'est pas à craindre, sauf peut-être en pièces avec boîtes plaquées. On remarque que depuis deux ans la montre Elgin en boîtes Keystone a fait des progrès sur le marché.

Quant aux pendules, la Suisse ne peut pas concourir avec la marchandise allemande et nord-américaine, qui coûte beaucoup moins cher.

La montre, et surtout la montre ordinaire, est à Buenos-Aires et dans les quelques grandes villes argentines une marchandise d'une vente extrêmement commune. Vous pouvez la voir dans les vitrines des magasins à côté des articles les plus disparates : bazars, épiceries, magasins de nouveautés, quincailliers, marchands de cigares, etc., vous vendent des montres comme ils débiteraient des mouchoirs ou des pommes de terre. Quelques-uns ont pourtant la prétention de vous les garantir pour six mois ou pour deux ans. Inutile de remarquer que pour cette raison et aussi pour le prix, vous n'achetez là généralement que de la camelote. Assurément certains de ces magasins font de grosses affaires, même en montres, et leur clientèle ne doit pas être négligée. Nous engageons pourtant nos fabricants à s'adresser de préférence aux maisons d'horlogerie, tant pour leur sécurité que pour l'honneur de leurs produits. Qu'ils se méfient aussi des demandes directes des détaillants qui sont souvent déjà engagés vis-à-vis des maisons d'ici.

La montre est généralement très en faveur comme cadeau ou comme prime de tout genre. Fréquemment un gros propriétaire ou industriel en achète un stock qu'il répartit entre ses ouvriers à l'occasion d'une fête. Les fabricants de cigarettes l'offrent comme prime à leurs consommateurs, et les journaux illustrés aux gagnants de leurs concours. Le débit des montres qui s'effectue de cette manière atteint des proportions considérables, et certaine grosse maison d'ici vous dira que son meilleur client est une fabrique de cigarettes. Il faut souhaiter que cette popularité dure.

Une autre raison qui explique la vente, réellement extraordinaire (n'oublions pas que la République Argentine a cinq millions d'habitants), de la montre bon marché, est l'absence de rhabiliteurs sérieux. Les salopeurs ne manquent pas qui donneront une goutte d'huile et deux coups de lime à votre montre et vous la rendront pire qu'avant l'opération. Comme les gens du peuple ne savent ni traiter, ni soigner leurs montres, ils les abîment vite, et au lieu de payer une mauvaise réparation deux ou trois pesos, ils préfèrent acheter une nouvelle montre pour cinq ou six pesos.

**Montres or.** Les Argentins riches veulent avoir une montre de prix. Ils attachent pourtant grande importance à la marque et ne choisiront qu'une montre sortant d'une de nos fabriques connues.

**Montres ordinaires.** La marque la plus courante est la « Longine » qui a pris sur le marché une situation exceptionnelle. Avant le 1<sup>er</sup> janvier 1906, les montres nickel payaient le droit de douane exorbitant de 25 % ad valorem. Il y avait là, ainsi que l'a déclaré ouvertement le rapporteur du budget pour 1906, une excitation invincible à la contrebande, au grand préjudice du fisc argentin. En réalité, à peine le droit d'entrée était-il rabaisé à 5 % (le même que pour les montres or), que, pendant le seul premier trimestre 1906, la douane de Buenos Aires constatait une entrée de 134,376 montres, alors que pendant toute l'année 1905 seulement 70,789 avaient passé sous ses yeux. On peut admettre qu'en prévision de la diminution du droit d'entrée, les importateurs avaient laissé les marchandises dans les dépôts de la douane pendant les derniers mois de 1905, mais il faut convenir pourtant que cette énorme différence est singulièrement suggestive et qu'il devait se faire une contrebande formidable sur cet article. Personne d'ailleurs ne songe à le nier, et c'est malheureusement ce qui se produit chez nos voisins de l'Uruguay, où les droits d'entrée se maintiennent — contre tous les efforts du commerce — à des hauteurs invraisemblables.

Puisque nous touchons ce point délicat, rappelons à nos fabricants qu'ils doivent renoncer absolument à envoyer ici des montres au moyen de lettres ou boîtes recommandées. La douane argentine considère — à tort ou à raison — ce procédé comme une contrebande ; elle ne renvoie pas la lettre saisie au bureau

d'origine et confisque purement et simplement la marchandise.

**Genres de montres.** La clientèle argentine — essentiellement cosmopolite — ne manifeste pas de préférence pour un genre particulier. Tous les genres de boîtes et de décoration courante en Suisse s'écoulent également. Rien non plus de spécial quant aux cadans, aiguilles et autres parties de la montre. La grandeur moyenne, soit la 18, est la plus vendable. La montre plate n'a pas beaucoup de succès : on préfère la hauteur normale. Les boîtiers de forme fantaisie sont peu demandés.

**Prévisions.** L'année 1906 a marqué un record pour notre importation horlogère en Argentine. L'année 1907 enregistre une forte diminution, qui peut-être s'accentuera encore en 1908. Il y a de gros stocks de marchandise sur la place. En tous cas la prudence et le calme sont recommandés.

## En Russie

Varsovie, le 21 mai 1908.

A la rédaction de la « Fédération horlogère »,  
La Chaux-de-Fonds.

Monsieur,

L'autre jour, me trouvant en société de quelques horlogers de la ville, comme de raison l'on causa de la crise actuelle et de ses causes probables. L'un de ces messieurs nous cita comme une des causes de la mévente se faisant sentir chez les horlogers de la ville : la concurrence que font aux horlogers ayant magasin, les monts-de-piété de la ville. Ne pouvant pas croire cela, nous nous sommes donnés rendez-vous pour le lendemain, et sous la conduite de notre compagnon de la veille nous avons visité quelques monts-de-piété, où nous avons pu voir de grandes vitrines installées et bien garnies de montres, toutes à vendre, (or, argent et acier). Après informations prises, voici comment les choses se passent : la vente de ces montres se fait par les taxateurs des monts-de-piété et à leur compte personnel ; ils achètent aux enchères les montres engagées et non retirées en temps et lieu par leurs propriétaires et les vendent au public à des prix défiant toute concurrence ; ces messieurs achetant leur marchandise à très bas prix, *ne payant pas d'impôts, de guilde, de loyer et d'employés*, vendent à bien meilleur marché que les horlogers, et par cela leur font une déloyale concurrence, tout en ayant des bénéfices immenses, quelques-uns de ces messieurs ont déjà gagné des fortunes et sont propriétaires même de plusieurs immeubles, tandis que plus d'un honnête horloger, travaillant dur et ferme, arrive à peine à gagner raisonnablement sa vie.

La saison d'été approchant, saison morte d'habitude, nous voyons les affaires aller de mal en pis, tant chez les grossistes que chez les détaillants. La société quittant la ville pour aller, qui à la campagne, qui aux eaux ou à l'étranger, est généralement remplacée à cette époque de l'année, saison des courses hippiques, des expositions de bétail, etc., par la population de la campagne, qui profite de ces distractions conformes à ses goûts et occupations pour faire ses achats. Cette année, l'élément campagnard fait presque complètement défaut et, par cela aussi, c'est un acheteur qui fait défaut.

Les nouvelles que nous avons de province sont mauvaises, de même que celles de l'intérieur de Russie. L'année 1908 s'annonce de toutes façons moins bonne que 1907, qui au fond ne fut pas une année à regretter, bien au contraire, et tous les voyageurs suisses rentrant au pays ces derniers jours, sont unanimes dans leurs dires : la crise sévit actuellement dans tout le pays.

Malgré ce calme dans les transactions, la crainte de l'argent cher a cessé d'effrayer, et tant le capital que la spéculation commencent à montrer plus de confiance dans les affaires de bourse ; les cours des papiers sont à la hausse et nous notons particulièrement une hausse constante des papiers tels que les actions des diverses institutions du Crédit foncier et même de la rente d'Etat ; les actions des entreprises purement industrielles sont encore en stagnation, mais on prédit leur hausse prochaine.

Une bonne chose à noter est le peu de protéges dressés ces temps derniers par les notaires. Comme vous le savez probablement, vu les fêtes de Pâques, style russe, et qui viennent de se terminer, l'on ne dresse aucun protêt pendant plus de 10 jours, et quoique les banques de Varsovie avaient 12000 effets à l'encaissement et la

banque de l'Etat 4000, il n'a été dressé que 1500 protéges, et le plus grand nombre chez les petits marchands ; aucune maison importante n'a manqué de faire honneur à sa signature. Ce fait réjouissant tend à faire supposer que nous sommes à la veille d'une légère amélioration de l'état général.

Le taux de l'escompte est aussi tombé d'un  $\frac{1}{2}$  respectivement de 1 %, fait de bonne augure aussi, assure-t-on.

Une des gazettes du pays qui, généralement, est bien informée, nous communique le chiffre des pertes, fraudes, vols, etc., subis par la Banque de l'Etat russe. Ces pertes, pour l'année 1907, se montent à 2,543,095 roubles ; joli denier, comme vous le voyez.

Puisque nous parlons banque, j'ai justement sous les yeux un extrait des dividendes payés cette année par les principales banques de Russie. Comme vous le voyez, ces dividendes sont beaux et nous montrent que 1907 n'est pas resté en arrière sur les années précédentes.

	1905 %	1906 %	1907 %
Azof-Don	16	16	16
Wolga-Kamsk	20	20	22
Russe pour commerce et étranger	9	10	10
Russo-Chinoise	40	9	6
Commerciale industrielle	7	9	9,6
Sibérienne	16	16	16
Internationale	10	10,8	9,6
D'Escomp. de Pétersb.	9,6	12	10,8
Petersburg-Privatbank	9	0	0
Banque du Nord	6	6	6
Banque de Woronège	8	6	6
Moskaue Internationale	4	0	0
Du Sud de la Russie	4	0	0

Les journaux de ces derniers jours, annonçaient que cette année la foire de Jermoliney n'aurait pas lieu et cela vu que nombre de fabricants russes visitant annuellement cette foire n'y iront pas cette année, le même fait se produira avec les marchands de Varsovie, Moscou, Toula, etc., etc., cette abstention est provoquée par les attaques à main armée auxquelles les marchands ont été exposés dans une ville ou plutôt village, où les « expropriateurs » ont la tâche rendue facile par le fait que pendant la foire six agents de police seulement ont à faire de maintenir l'ordre et de défendre les honnêtes gens contre des filous.

Pour ce qui concerne la foire de Nigny, on ne sait encore rien de positif ; mais l'on prévoit pourtant déjà qu'elle sera bien plus calme que les années précédentes, nombre de maisons ayant décidé de n'y pas figurer, soit comme vendeurs soit comme acheteurs.

Les grandes foires russes sont sur le déclin ; les chemins de fer, les voyageurs de commerce, visitant le monde entier et faisant leurs offres, soit de vente ou d'achat directement chez le consommateur ou chez le producteur, ont fait que peu à peu les marchands des contrées éloignées de la Russie ou de l'Extrême-Orient n'ont plus aucun intérêt de venir aux grandes foires soit pour vendre soit pour s'approvisionner en marchandises.

Sur la fin du présent mois vont rentrer à Varsovie le reste des dits « spéculateurs » que le général gouverneur avait chassés ou plutôt bannis de Russie ; ces jours-ci sont rentrés les nommés Bitker, Goldstein ; le 1<sup>er</sup> juin vont rentrer MM. Wuzeer, Kulwarski, Biber ; ceux qui ne sont ou ne seront pas rentrés au 1<sup>er</sup> juin — il y en a quatre — seront définitivement bannis de Russie, avec défense d'y jamais rentrer.

La fabrique de montres de M. Aanigstein, qui avait été fermée par son propriétaire, vu le manque d'ouvrage et de commandes, le 7 avril, a rouvert ses portes ; une autre fabrique qui, depuis deux mois, avait diminué de moitié ses heures de travail, les a augmentées il y a une dizaine de jours ; ceci est aussi de bonne augure.

De BURNEAU.

## Flatteuse visite

D'après la « Feuille d'Avis des Montagnes », les Chefs des Départements de l'Instruction publique ont eu leur réunion annuelle au Locle, samedi, après avoir tenu une séance préliminaire vendredi, à La Chaux-de-Fonds. Ils ont visité la fabrique Huguenin frères & Cie — où une médaille a été frappée en leur honneur, —

les usines de la montre Zénith, G. Favre-Jacot & Cie, et enfin le Technicum, établissement d'instruction professionnelle qui fait le plus grand honneur au Locle.

### Une victoire commerciale italienne

Le journal « Commercio e Finanza », paraissant à Rome, publie l'article suivant, que l'un de nos abonnés de Rome nous demande de reproduire.

Comme on le lira, les montres des manufactures suisses d'horlogerie sont toujours plus appréciées à l'étranger et contribuent puissamment à opérer une digue à la pénétration des montres d'autres provenances.

Il y a environ une année, mourait à Milan le dépositaire général pour l'Italie de la montre « Oméga », produit merveilleux de la célèbre fabrique suisse d'horlogerie S. A. Louis Brandt & Frère, l'unique fabrique qui ait réussi à obtenir, avec 1500 ouvriers, une production journalière de plus de 800 montres de précision.

Cette dernière dut donc procéder à la nomination d'un successeur, car l'article « Omega », introduit déjà partout, était fort apprécié aussi dans notre pays, qui ne pouvait désormais en être dépourvu. La fabrique n'avait que l'embarras du choix, vu que beaucoup de commerçants s'affraient à l'envi pour succéder au représentant mentionné plus haut, et donnaient les garanties les plus sûres de posséder les qualités exigées par la maison, car il s'agissait d'obtenir, non seulement la représentation, mais encore le monopole de la vente, pour toute l'Italie, d'un article très recherché, d'une montre de poche de la plus grande précision, qui piquait l'amour-propre des concurrents, comme étant le produit de la première et de la plus parfaite fabrique suisse du genre. Et des maisons étrangères, nos importatrices, ne manquèrent pas non plus de concourir, car sur 25 concurrents il y en eu 19 de l'étranger ! La fabrique « Omega » fut donc obli-

gée de se livrer à un examen minutieux avant de pouvoir délibérer en connaissance de cause. Cet examen dura plus de trois mois, et le résultat, si longtemps attendu, dut par conséquent remplir d'une légitime fierlète quiconque s'intéresse au développement du commerce italien. La victoire, bien que les Italiens eussent concouru en si petit nombre, fut précisément remportée par une maison italienne, celle de MM. Bandiera Bedetti et Tito Mazzi, propriétaires des magasins de gros bien connus, à Rome et à Milan.

Nous ne nous attarderons pas à faire des commentaires. Cependant, comme nous sommes heureux de compter ces messieurs au nombre de nos amis, nous leur adressons nos plus vives félicitations, à eux qui, avec des capitaux très modestes, poussés par une admirable force de volonté, et suivant une ligne de conduite vraiment exemplaire, ont su s'élever à un point tel, qu'ils sont devenus, dans l'espace relativement très court de quelques années, une des maisons les plus importantes, si ce n'est la première, dans le commerce d'horlogerie en gros en Italie. La victoire qu'ils viennent de remporter est le digne couronnement de leurs efforts, de leur énergie et de l'abnégation dont ils n'ont cessé de donner des preuves, dès l'instant où ils firent leurs premiers pas dans leur laborieuse carrière commerciale.

### A propos des montres de tir

Dans le N° 40 de votre estimé journal, un communiqué a paru sous le titre « Les montres de tir », reproduit d'une information publiée incorrectement par le *Bund*. Ce communiqué aurait dû être ainsi libellé :

« L'assemblée des délégués décida que « le Comité central soit invité à s'opposer « par tous les moyens à sa disposition à « l'extension de l'abus des montres de tir « et d'entrer en relations avec la Chambre « de commerce du canton de Neuchâtel « pour mieux pouvoir combattre les annon-

ces mensongères de fabricants équivoques et autres personnes. »

Thoune, le 29 mai 1908.

Le Président  
de l'Association des horlogers  
de la Suisse centrale,  
E. SCHÄR-MOSER.

### Brevets d'invention Horlogerie et Bijouterie

#### LISTE DES DESSINS ET MODELES

##### Dépôts.

N° 15336. 1<sup>er</sup> mai 1908, 7 h. p. — Ouvert. — 2 modèles. — Cabinets de pendulettes démontables. — Société des Etablissements Fraenier, Morteau(France). Mandataire: A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds.

N° 15338. 1<sup>er</sup> mai 1908, 8 h. p. — Ouvert. — 2 modèles. — Horlogerie de poche, toutes grandes. — E. Jacquat & Cie, Villars sur Fontenais (Suisse).

N° 15339. 2 mai 1908, 3 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Renvoi de transmission pour machines. — Breguet Frères & Cie, Le Locle (Suisse).

N° 15350. 5 mai 1908, 3 1/4 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Calibre de montre en toute grandeur. — Ed. Kummer, Bettlach (Suisse).

N° 15362. — 9 mai 1908, 5 3/4 h. p. — Ouvert. — 2 modèles. — Mouvement et cadran de montre. — Voumard, Leppert & Cie, Tramelan (Suisse). Mandataire : A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds.

N° 15365. 9 mai 1908, 8 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Calibre de montres en toute grandeur. Fabrique Lawina Paul W. Brack, Villeret (Suisse).

### Cote de l'argent du 30 Mai 1908

Argent fin en grenailles . . . fr. 96.— le kilo.  
Argent fin laminé fr. 2.— par kilo de plus.  
Change sur Paris . . . . fr. 100.08 3/4



**PAUL DITISHEIM**  
Fabrique « DITIS »  
9 bis, Rue du Parc, à La Chaux-de-Fonds  
Grand Prix Exposition universelle de Paris 1900

MONTRES ULTRA PLATES DE TOUS FORMATS. — MONTRES DÉCORÉES.  
BAGUES-MONTRES. — MONTRES-BIJOUX. — PETITES MONTRES, ANCRE ET CYLINDRE.  
CHRONOMÈTRES À BALANCIER GUILLAUME. — MONTRES COMPLIQUÉES  
Prix généraux annuels de l'Etat à l'Observatoire de Neuchâtel  
H 10253 C 1897, 1898, 1901, 1902, 1904, 1905, 1906. H 1622



### FABRIQUE D'ÉBAUCHES DE SONCEBOZ

Société Anonyme par Actions — Directeur: F.-E. PFISTER  
**HORLOGERIE** Maison fondée en 1849 **ELECTRICITÉ**

### Etude et entreprise de Calibres spéciaux

*Ebauches et finissages 10 à 36 lignes*

Tous genres clefs et remontoirs

— Spécialité extra-plates et plates soignées —

La fabrique ne termine pas la montre

TELEPHONE

1632

TELEPHONE

### Horlogerie pour tous pays **Siegm. NEUMANN** BALE (Suisse)

Genre Roskopf 17 à 24 lignes. Nouveauté: Calibre extra-plat.  
Spécialité: Extra-plat cylindre et ancre, en tous genres.  
H 10081 C Echantillons à disposition contre références 1230

### ED. TRACHSEL, Genève

H 784 X

35, Croix d'or

1076

Graveur - Décorateur

Gravure de lettres soignées, cuvettes et mouvements.

Spécialité de guichets en tous genres, zones opales, bleues, etc. heures peintures. Zones en or, argent et plaqué or, rapportées et vissées sur guichets en argent et acier. Cadans or et argent gravés et émaillés. — Travail soigné.

Polissage et finissage de boîtes or soignées.

### Entreprise de Calibres spéciaux

#### Ebauches et finissages

Qualité soignée.

Derniers avancements.

### RUEDIN & CIE

Fabrique d'Horlogerie de Delémont

### Aciers Américains

#### SPÉCIALITÉS :

Aciers fondus au creuset pour outils les plus fins, de toute qualité et trempe pour tous les usages. Égalité de qualité garantie

DISQUES À FRAISER avec double re-cuite, forgés d'après un procédé unique et spécial

Toiles d'acier au creuset et acier d'argent

Acier poli comprimé, de première qualité pour transmissions, etc.

Grand choix chez les seuls représentants pour la Suisse :

**AFFOLTER, CHRISTEN & CIE, BALE**  
FERS ET ACIERS EN GROS H 4921 Q

927

**CAISSE D'ÉPARGNE DE NEUCHATEL**

Par décision de la Direction, du 16 avril 1908, le **montant maximum** des livrets est porté à **5,000 francs**, et la somme qui peut être versée dans une année sur le même livret est fixée à **fr. 2,000.—**.

L'augmentation par la seule capitalisation des intérêts se trouve ainsi supprimée.

H3829N 1918

**Taux d'intérêt : 4 %.**

Ces nouvelles dispositions sont immédiatement applicables.

Neuchâtel, avril 1908.

LA DIRECTION.

**Fabrique de boîtes métal et acier, en tous genres et grandeurs brutes et finies**

897 **TRAVAIL SOIGNÉ** H 3183 F  
**Spécialité de boîtes à vis**

**FABRIQUE DE MONTILIER, près MORAT**

**BANQUE FÉDÉRALE**

(SOCIÉTÉ ANONYME)

**LA CHAUX-DE-FONDS**

Direction centrale: ZURICH

Comptoirs: Bâle, Berne, Chaux-de-Fonds, Genève, Lausanne, St-Gall, Vevey, Zurich.

Capital social: fr. 30.000.000

Réserve : 5.450.000

Ouvertures de comptes-courants débiteurs et créanciers.

Escomptes et recouvrements d'effets sur la Suisse et l'Etranger.

Dépôts d'argent à vue et à l'année.

Achat et vente de titres et coupons. Avances sur titres suisses et étrangers.

Matières précieuses. 725 Garde de titres et leur gérance.

Coffrets à louer (**Safe-Deposit**).**ELEGANCIA, REGULATORUL**  
la  
**G. F. R., CAILE, FERATE, RONANE****Fabrication de Mouvements et Montres extra-plates****ancre 18 1/2 lignes****Prix tout spécial pour grossistes**

Spécialités pour l'Espagne, l'Autriche, la Roumanie, l'Egypte, la Turquie. Montres or, 11 1/2 lig., cyl., 7 kar., genre allemand

**E. Sagne-Geiser**

H 737 J Sonvilier (Suisse) 1737

**Fabrique de Cadrans métal en tous genres**

**Nydegger-Monnier, Biel**

Rue du Musée, 16a

Promenade de la Suze, 29

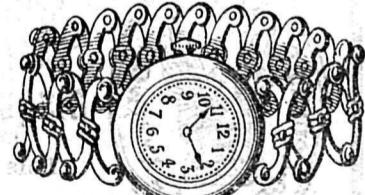
Téléphone 96 - Force électrique 1237

**MONTRES - BRACELETS**

Extensibles - Milanaises

Gourmettes - Anneaux

Serpents, etc. II 10436 C



Exécution: acier, métal,  
Doublé supérieur, argent, niel,  
**or à tous titres** 1703

**René Bürck, Horlogerie, Kreuzlingen (Suisse)**

Imprimerie de la Fédération horlogère suisse (R. Haefeli &amp; Cie), Chaux-de-Fonds.

**HORLOGERIE**

Ancien fabricant, habile horloger, connaissant tous les genres de montres ainsi que la fabrication, très au courant de tous les travaux de bureau, rompu aux affaires, cherche à représenter bonne maison pour soigner ses achats et expéditions. Actuellement occupe place de chef dans une première fabrique d'horlogerie. Référ. de tout 1<sup>er</sup> ordre.

S'adresser s. chiffres S 1938 C à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 2028**Glaces**

Un poseur de verres de montres demande à entrer en relations avec quelques fabricants. Prix très bas. — Adresser offres sous chiffres N 6550 C à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 2023

**Mouvements**

On cherche quantité régulière de mouvements bascules 11 lignes pour châtelaine.

Articles très bon marché.

Adresser les offres sous chiffres **S 6568 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 2027**Emailleur**

de Boîtes or, argent et métal

**LOUIS GINDRAT**

9, rue David - Pierre Bourquin, 9

LA CHAUX-DE-FONDS

Spécialité de Décoris genres anglais

**Zones opales**

et toutes couleurs, heures romaines et arabes, bleues, blanches et heures paillons or et argent.

Zones polies, tours d'heures

H 10840 C lapidés. 1902

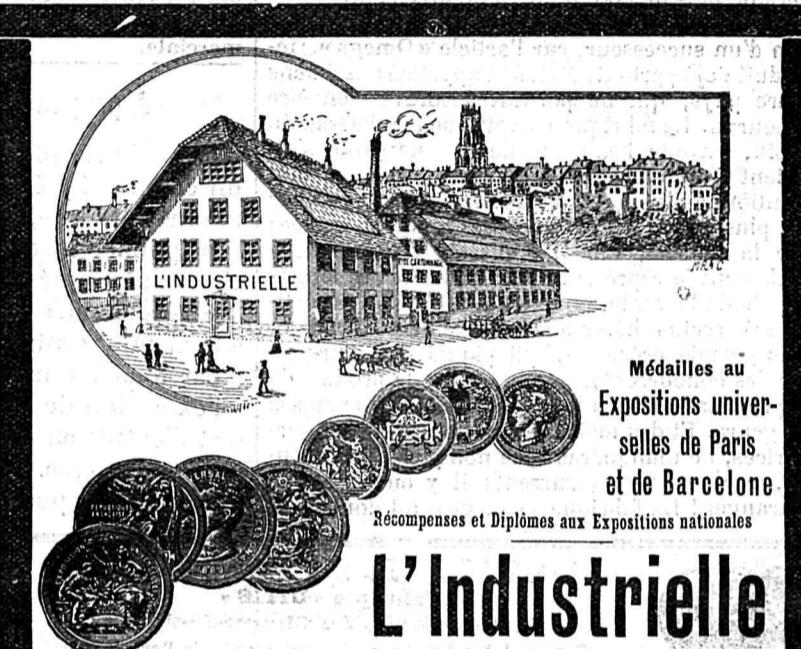
Lithographie &amp; Imprimerie

**R. HAEFELI & Cie**

Catalogues illustrés  
DE  
Montres, Bijouterie, etc.  
Plus de 600 clichés  
à disposition

**La Chaux-de-Fonds**

Rue Léopold Robert 13bis et 14

**Acheterait Balancier**d'occasion. — Raclard Charles, Scionzier (H<sup>e</sup>-Savoie). III 9440 2029

Médailles au  
Expositions universelles de Paris  
et de Barcelone

Récompenses et Diplômes aux Expositions nationales

**L'Industrielle**

Société anonyme

**\* Manufactures de Cartonnages \***

en tous genres, pour toute industrie et pour tous pays

La plus importante des fabriques de **Cartonnages pour l'Horlogerie**

Procédés de fabrication patentés. — Machines et outillage de la dernière perfection.

Exécution prompte et soignée de tous les cartons, étuis, etc., se rapportant à cette industrie, à des prix défiant toute concurrence.

Spécialité de cartons avec intérieur molleton-veloutine extra.

La section des cartonnages pour l'Horlogerie occupe à elle seule **plus de 200 ouvriers et ouvrières**.

Stock continual d'environ 400,000 cartons genres courants.

H 2770 F Directeur général: **H. Schmidlin**.Pour adresse: **L'Industrielle, à Fribourg.**

785

**On cherche Représentation pour l'Italie**

Maison établie dans l'Italie centrale, qui fait les voyages régulièrement, ayant la meilleure clientèle, cherche à représenter des maisons qui fabriquent l'article Italie, courant et bon courant, en or, argent et métal, petites ou grandes pièces. — Références à disposition.

S'adresser jusqu'au 6 juin, sous lettres **H. G., HOTEL CENTRAL, La Chaux-de-Fonds.****Süddeutsche Uhrmacher-Zeitung**

Augsbourg (Bavière) H 10416 C

Journal d'annonces pour l'industrie horlogère allemande

Prix d'abonnement: 6 fr. par année, franco de port

1691

Le ligne de 54 mm: 40 cts. — Numéros spécimens gratuits.

# FOURNISSEURS

de boîtes métal blanche, dorées et acier,  
de cadrants, balanciers et aiguilles,  
d'assortiments pour boîtes et échappements,  
et d'autres fournitures

pour montre Roskopf

sont priés d'adresser leurs offres pour une première commande de

**100.000 pièces**

sous chiffres D 6510 C à MM. Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.

Inutile de faire des offres sans indication de prix.

2013

**E.D. Elias**  
HORLOGERIE EN GROS  
EXPORTATION  
42, Oude Turfmarkt  
**AMSTERDAM**  
HOLLANDE  
H 10016 C 176

N'achetez pas de H 2500 Q 1886

**Jabourets**

sans avoir examiné le nouv. système  
**Carl Heitz, Bâle.**

**Plaques turques**  
**Pitons Breguet**

H 10084 C tous genres 242

**FRITZ GRANDJEAN**  
LE LOCLE



**RÉGLEUR**  
bien au courant de la **re-touche** demande place. S'adresser par écrit sous chiffres M 6441 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 1990

**DÉCOLLETAGES**  
Tous genres sont fournis très avantageusement par 1983

**RODÉ-STUCKY**  
La Chaux-de-Fonds

Pignons, tiges de remontoirs, coulants, transmissions, piliers, canons, viroles, châtons, arbres de barilletts, etc.

**M. VALER**  
CHAUVE-FONDS Rue Léop. Rob. 55  
CACHETS FOINCONES ESTAMPES  
MACHINES à NUMÉROTATION  
POUR L'HORLOGERIE  
MARQUES DE FABRIQUE  
MODÈLES & BREVETS DANS TOUS LES PAYS  
H 10050 C 1601

**18 | 4 galonnée**

Comptoir désire acheter par séries régulières 18/4 gal. bon marché. — Faire offres sous chiffres F 6518 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 2016

**On demande**  
pour Juillet prochain un  
**visiteur**

actif et capable pour l'établissement de la petite montre ancre soignée.

Adresser offres détaillées avec prétentions de salaire sous **E 2539 X à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 2003

**BREVETS D'INVENTION**

MARQUES DE FABRIQUE-DESSINS-MODELÉS.  
OFFICE GÉNÉRAL, FONDÉ EN 1863 LA CHAUX-DE-FONDS.

**MATHEY-DORET Ing. Conseil**

H 14005 C 1550

**Horlogerie soignée**  
**Numa Boillat**  
La Chaux (Breuleux)

**Spécialité de Montres**

argent, galonné et or depuis 12 à 18 lignes, cylindre et ancre avec et sans secondes en tous genres. H 1783 J 1966

Prix-courants et échantillons sur demande.

**Nouveauté**

Négociants en horlogerie, désirant monopole pour nouvelle montre 19 l. ancre, avec réglages précis et bon marché, breveté en Suisse et à l'étranger, sont priés d'écrire sous chiffres F 1985 J à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 2012

**A VENDRE**  
Nouveau Procédé de Plaquée Or par Voie Électrique, permettant d'obtenir dans des Bains froids, en 6 Minutes, un bon Plaquée résistant à l'acide, et par une immersion plus longue une feuille d'or de n'importe quelle épaisseur. Calame-Stäffmann, Fils, Bienne.

H 747 U 1964  
On cherche pour une importante fabrique de ressorts de montres un

- Visiteur - actif et capable. Position stable. Bons appointements.

Adresser les offres sous chiffres G 6521 C à Messieurs Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 2017

Une fabrique d'ébauches et de montres demande un **Correspondant** connaissant la branche.

Offres sous chiffres K 6528 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 2019

On offre à vendre une excellente

= Automobile =

légère, à 2 places, neuve, au prix de fr. 2500 et une automobile à 4 places remise à neuf, pour 2000 fr. On échange-rait contre des **montres** or et argent ou montres nickel très bon marché.

Adresser offres sous chiffres H 2006 J à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 2006

## ON CHERCHE A ACHETER

100 grosses de montres 12 1/2 lig., acier, s./cuv., s./char., adouc., cad. bl., genre angl. 50 " " " " cuv. acier, cadre, fondant, mouv. dorés. 100 " " " " métal, c./mét., cadre, fond., mouv. dorés, boit. dor. jaune. 50 " " " " arg., c./arg. 0.935, cadre, fond., ass. gravé, 3/4 pl. s. pierres. 200 " " " 19 lig., sav. métal, c./mét., à sec., mouv. dor. unis, cadre, émail. 100 " " " 48 " " sans cuv., à charn., cadre métal, plates.

Offres, avec indication des tout derniers prix, sont à adresser sous chiffres P 6563 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 2026

## Mécanicien

sérieux, actif, expérimenté et disposant de quelques mille francs, cherché à entrer comme intéressé ou

## Associé

dans fabrication quelconque.

Adresser offres sous chiffres M 6535 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 2021

## Jeune homme

bien versé dans les affaires, connaissant parfaitement la comptabilité, la correspondance allemande et italienne et passablement bien celle française, cherché place convenable. Est aussi disposé à se rendre à l'étranger. Références de premier ordre à disposition.

Offres s. chiffres J 1866 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 2012

## A vendre 3000 boîtes

de métal extra-blanc pr. voltmètres de poche, glaces posées ; en outre, un stock de boîtes 21 l. brutes, 4000 pièces environ, avec assortiments Louis XV blancs. 2010

**Manufacture de boîtes de montres S. MULLER, Kulm (Argovie).** H 6507 C

Jeune homme, 21 ans, ayant fait 5 ans d'apprentissage dans Ecole d'horlogerie du canton, cherche place comme

## Aide-Technicien

dans une importante fabrique d'horlogerie.

S'adresser à la Direction de l'Ecole d'horlogerie, Neuchâtel. H...N 2024

Leçons écrites de compt. américain. Succès garanti. Prosp. gratis. H. Frisch, expert comptable, Zurich F. 21. H 243 Z 1540

## Vente aux Enchères publiques

Le samedi 6 juin 1908, dès 2 h. du soir, il sera procédé, rue Léopold Robert 132, par les soins du Greffe de la Justice de paix, à la vente aux enchères, de l'outillage suivant :

### 1. Atelier de découpage de roues d'ancre

se composant de : 3 balanciers et accessoires, cisailles, lamine, tour de mécanicien avec accessoires, tours lapidaire, petits tours d'horloger, machines à fraiser, compas aux engrenages, grande meule, établis et peaux de monteurs de boîtes, étampes de roues d'ancre N° 4 à 16, etc.

### 2. Atelier de charpentier à l'usage de modèles industriels

se composant de : grandes et petites varlopes, rabots, échoppe, percoirs, équerres, châssis, marteaux, grandes et petites scies, etc.

### 3. Meubles de bureau

comprenant : bureau ancien, fauteuils, chaises, table, presse à copier, buslet à deux corps, etc.

La vente aura lieu au comptant.

Pour visiter l'outillage et pour tous renseignements, s'adresser Etude Tell Perrin, D<sup>r</sup> en droit et avocat, rue Léopold Robert 42.

La Chaux-de-Fonds, le 20 mai 1908.

Le Greffier de Paix,  
**G. HENRIODU**.

## Tampon extensible à décalquer

**M. Albert Gretillat**, à La Chaux-de-Fonds, inventeur du tampon à décalquer en diverses grandeurs (Brevet + 33687 du 31 octobre 1905), rappelle à **MM. les fabricants de cadrants** qu'il a seul le droit de fabriquer et vendre le dit tampon, dont il a concédé la vente à **MM. SANDOZ fils & Cie**, fournitures d'horlogerie, en ce lieu.

Un tampon analogue (même disposition, même substance), dont l'extension est produite par le même moyen, la pression d'un disque (le mécanisme de commande de la pression seul est changé, sans avantage, d'ailleurs), étant actuellement offert en vente par un tiers, M. Gretillat se fait un devoir de prévenir tous intéressés, que, pour la sauvegarde de ses droits, il fera saisir et séquestrer la dite imitation de son tampon chez toutes les personnes qui l'utiliseraient.

La Chaux-de-Fonds, le 23 mai 1908.

**Albert GRETILLAT.**

On demande l'adresse et

prix-courant des fabricants de

## fûts

en bois verni et poli

pour montres forme savonnette et autres.

Ecrire s. chiffres N 1919 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 2025

## Ebauches Système Roskopf

19 lig., sans porte-échappement, 200 douzaines, à vendre à un prix très avantageux.

Offres sous chiffres B 6504 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 2011

**A V I S**

Les verres de montres calibrés par  $m/m$  et commandés par les clients seulement d'après cette mesure, doivent, afin d'éviter des erreurs être également étiquetés par  $m/m$ .

La Société des Fabriques de verres de montres réunies, Limited, étiquetera donc à l'avenir ses verres par  $m/m$  seulement. Cependant l'introduction de cette étiquette portant **seulement** le 1/10 de  $m/m$  ne pourra guère se faire avant Mai 1908, après que les étiquettes en stock (par 1/8 et 1/16) seront épuisées et les nouveaux assortiments d'étiquettes complètement prêts.

Pour assortir commodément les verres par 1/10 de  $m/m$  nous recommandons notre layette V. U. S. par 1/10 de  $m/m$ , laquelle peut être obtenue chez tous les marchands de fournitures.

Société des Fabriques de verres de montres réunies  
Limited  
**Strasbourg** (Alsace).

1384 H 10033 C

Manufacture d'Horlogerie  
Maison fondée en 1830  
**STAUFFER SON & Co**  
Rue Léopold Robert, 46

La Chaux-de-Fonds

Spécialité :

**CHRONOGRAPHES** Simples  
Compteurs  
Rattrapantes

avec ou sans Bulletins d'observatoire

Systèmes brevetés. Mécanisme parfait. Fonctions infaillibles

ADOPTÉS PAR L'AMIRAUTÉ ANGLAISE

Premiers prix et bulletins de 1<sup>re</sup> classe aux  
Observatoires de Kew, Neuchâtel, Genève

1<sup>re</sup>, 2<sup>me</sup> et 3<sup>me</sup> positions

pendant 3 années successives : 1905 - 06 - 07

Concours chronométriques

Observatoire de Kew avec Record

Fournisseurs des Chronographes employés exclusivement et officiellement aux

Grandes courses internationales d'automobiles

1903 à 1908

Vente réservée pour l'Angleterre et la Russie

H 6464 C

1997

**Fabrique d'Ebauches**  
**Société des Etablissements Parrenin**

à Villers-le-Lac (Doubs)

Spécialités de  
Genres extra-plats, mi-plats, plats et hauteurs normales  
en qualités bon courant et soignée

De 16 à 20 lignes, ancre, épine et savonnette  
De 16 à 19 lignes, cylindre, épine. H 6365 C 1968

- Envoi sur demande du Catalogue et Prix-courants -

La Fabrique ne termine pas la montre

Fabrique de cadrans métalliques  
**Kohly & Etienne**

Téléphone 120 BIENNE EXPORTATION

Nouveautés en tous genres: 1500 dessins différents

Installations spéciales pour la série. **Centrage absolu.**  
Bl 10 Y Echantillons et prix à disposition. 1514

Renseignements commerciaux et Contentieux

**F.-X. MOESCHLIN**

Successeur de J.-A. Tritschler

**BALE** (Suisse) Maison fondée en 1869

**ZURICH**

Service prompt et conscientieux. Conditions d'abonnement favorables  
Relations universelles; plus de 20,000 correspondants dans tous les  
pays. H 5144 Q 957